

SHTANDART PROJECT NP, Vladimir Martus

29.05.2015

Viešajai įstaigai „Klaipėdos šventės“ / Public institution „Klaipėdos šventės“

PASIŪLYMAS / OFFER

KELEIVINIO BURLAIVIO SHTANDART FRAKTAVIMO PASLAUGOS MAŽOS
VERTĖS PIRKIMUI APKLAUSOS BŪDU / THE SAIL TRAINING VESSEL SHTANDART
CHARTERER FOR THE LOW-VALUE CONTRAC

2015-05-13

(The Netherlands, Amsterdam)

Tiekėjo pavadinimas / Supplier's name	SHTANDART PROJECT NP
Tiekėjo kodas / Supplier's code	1037800004990
Tiekėjo adresas / Supplier's address	Petrovskaya Kosa 7 197110 St. Petersburg Russia
Už pasiūlymą atsakingo asmens vardas, pavardė ir pareigos / Name and surname of the person responsible for the offer	Vladimir Martus
Telefono numeris / Telephone	+79219075721, +491604025433
El. pašto adresas / E-mail	vm@shtandart.ru

Pildomi duomenys, jei tiekėjas ketina pasitelkti Subrangovą (-us) / Preliminary contracts have been with the following sub-contractor for these works / services:

Subrangovo (-ų) pavadinimas (-ai) / Name of sub-contractor	-
Subrangovo (-ų) adresas (-ai) / Address of sub-contractor	-
Įsipareigojimų dalis (procentais), kuriai ketinama pasitelkti Subrangą (-us) / % the total price of the offer	-

Šiuo pasiūlymu pažymime, kad sutinkame su visomis pirkimo sąlygomis, nustatytomis pirkimo dokumentuose / We hereby certify that we agree with all the procurement under the conditions specified in the contract documents.

Mes siūlome sekančią kainą / We offer the following price:

The sail training vessel SHTANDART charter in for 1500,00 EUR, vat 0% int. trade.

Total sum of the offer 1500,00 EUR (Sum in words: one thousand five hundred euros and 00 cents). Supplier does not pay VAT (0,00 EUR).

Į šią sumą įeina visos išlaidos ir visi mokesčiai. / Total sum including all the costs and taxes.

Šiame pasiūlyme yra pateikta ir konfidenciali informacija (dokumentai su konfidencialia informacija) / This offer contains the following confidential informatikon:

**Pildyti tuomet, jei bus pateikta konfidenciali informacija. Tiekėjas negali nurodyti, kad konfidenciali yra pasiūlymo kaina arba, kad visas pasiūlymas yra konfidencialus / To be completed if confidential informatikon is provided. If the Supplier has not indicated what informatikon is confidential it will be considere that the Ofer does not contain confidential informatikon*

Pasiūlymas galioja iki / Offer is valid until 2015-06-08

Vladimir Martus

(Tiekėjo arba jo įgalioto asmens vardas, pavardė ir parašas / Position, name, surname and signature of Supplier or his authorized representative)